

OK 04P 51 x 11 30-11-23 10151

O-OKA CORPORATION

Takaoka Factory 1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota City, Aichiken, Japan 〒473-0933
Telephone: +81-565-52-3441 Fax: +81-565-52-2907

INVOICE NO. : GTRB-2023- 086
INVOICE DATE : 2023/11/27
DELIVERY DATE : 2023/11/30

SALES INVOICE

SOLD TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP FROM

O-OKA Corporation
1-1 Akibasan, Takaoka-cho,
Toyota-city, Aichi
473-0933 JAPAN

Mark & Nos.	Quantity	Description of Goods	Price per 100	Amount
GETRAG S.p.A. Modugno, Bari Italy		ACCETTAZIONE MERCE		
Part Name : Park Lock Gear		Quantità dichiarata: 7680		120355788
Part No. : 2501412803		Quantità effettiva:		
Quantity : 1,920pcs		Tipo Imballaggio:		
Gross Wt. : 798.0Kg		Quantità Imballi: 4		
Case No. : 2856 ~ 2859		Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO		5013121833
Made in JAPAN		Data controllo: 30/11/23		
	7,680 pcs	Park Lock Gear (2501412803)	314.00 EUR /100	24,115.20 EUR
		Scrap Surcharge (2023H2)	13.80 EUR /100	1,059.84 EUR
		Alloy Surcharge (2023H2)	4.50 EUR /100	345.60 EUR
4 pallet				
			Total Amount	25,520.64 EUR

PO Number : 550003582004
Release Date : 2023/11/23
Delivery Date : 2023/11/30
Call Off Number : 86/2023

The exporter of the products covered by this document (Exporter Reference No.8180301021075-000) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of Japan preferential origin.

- Origin criteria used : C1
- Place and date : Aichi, Japan Nov.27,2023
- Printed name of the exporter : O-OKA Corporation

Country of Origin : JAPAN
Incoterms : DAP(DDU) Bari, Italy
Payment Terms : 30 days due net
Payment Currency : EUR

Bank Detail

Bank Name : MUFG Bank, Ltd., Nagoya-Chuo Branch
Bank Address : 21-24 Nishiki 3-chome, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken 460-8660 JAPAN
Account No. : 0204712
Branch No. : 401
SWIFT Code : BOTKJPJT

KUEHN + NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc 70026 Modugno (BA)
30 NOV 2023

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"



IT AEOF 21 1862

Documento di trasporto

Mittente

O-OKA PRESSO
Svevatrans srl Bonded warehouse
via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D

Destinatario

MAGNA P.T SPA
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Ba)

Data consegna

30-11-2023

N° progressivo

452

Trasporto a mezzo

vettore

Causale del trasporto

trasferimento da
mag./vendita

Descrizione dei beni

Part number	Descrizione	Quantità	Fatt. Fornitore
2501412803	parti di cambio di velocità	7680	GTRB-2023-086

Aspetto esteriore beni

A vista

Numero colli

4

Ora

15:30

Data trasporto

30-11-2023

Vettore

SVEVATRANS SRL
via dei Gerani, 5/9 - 70026 -
Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP.
BZT 2153611D

Annotazioni

Firma conducente

Firma destinatario

KUEHN + NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)

30 NOV 2023

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

DATI TRASMESSI ALLA DOGANA IN H1

TRASMESSI DA
BRUNO MILELLA & C SRL

2 Speditore/Esportatore N. JP0
O-OKA CORPORATION
TAKAOKA FACTORY 1-1 AKIBASAN
TAKAOKA CHO, TOYOTA CITY
473-0933 AICHIKEN, JAPAN (.)

1 DICHIARAZIONE
Altro ICS (S32)
IM

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINATARIO



MRN 23ITQVN04UU40582R3

3 Formulari
1 1

4 Dati di Carico
1

5 Articoli
1

6 Totali dei Colli
4

7 Numeri di Riferimento
1/7432/1/CALL OFF:86/2023/NC

8 Importatore N. IT0488850728
MAGNA PT S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO (BA)

9 NULLA OSTA

10 Paese ultima destin.
destin.

11 Paese transaz/ prod.
prod.

12 Elementi del valore
0,00

13 P.A.C.

14 Dichiarante/Rappresentante N. ITMLLDU74H08A662T 2
GUIDO MILELLA
C.SO VITTORIO VENETO, 8/A
70123 BARI

15 Paese di spedizione/esportazione
GIAPPONE

16 Paese di origine
GIAPPONE

17 Paese di destinazione
ITALIA

18 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto all'arrivo
CAMION IT 0

19 Ctr.
0

20 Condizioni di consegna
DAP MODUGNO 1

21 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla frontiera

22 Moneta ed importo fatturato
EUR 25.520,640

23 Tasso di cambio
1,000000

24 Natura della transazione
1 1

25 modo di tras.
alla frontiera
3

26 modo di tras.
interno
3

27 modo di tras.
interno
3

28 modo di tras.
interno
3

29 modo di tras.
interno
3

30 Localizzazione delle merci
U -FE-ITCWPIT018000-2019-YFJ51303

31 Colli e designazioni e delle merci
PX

Marchi e numeri - N contenitori, Quantità e natura
PALETTA 4 VAL FATT 25.520,640 EUR
PARTI DI CAMBI DI VELOCITA'
IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA AI SENSI ART.50 BIS DL.331/93 MERCE
DESTINATA AD ESSERE INTRODOTTA IN DEP.IVA DELLA MAGNA PT
SPA(Prov.AG.ENTRATE PROT.N.2690 DEL16.01.2018) - GARANZIA NON
DOVUTA - CERT.ITAE0F171352

32 Articolo
1

33 Codice delle merci
87084099 00 4999 S001

34 Cod.P. d'origine
a JP b

35 Massa Lorda (kg)
3.192,00000

36 Preferenze
300

37 REGIME
4571

38 Massa Netta (kg)
3.072,00000

39 Contingenti

40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente
MRN 23ITQVN7TQW29129R9

41 Unità supplementari
0,00

42 Prezzo dell'articolo
25.520,64

43 Cod. M.V.
1

44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati ed autorizzazioni
N380-2023 - JP - GTRB-2023-086
U110-2023 - JP - GTRB-2023-086
Y023 - ITAE0F171352
Y926

45 Aggiustamento
0,00

46 Valore statistico
25.520,64

47 Calcolo delle imposizioni

Tipo	Base imponibile	Alliquota	Importo	MP
A00	25.520,64	0,0000000	0,00	E
B00	25.520,64	0,0000000	0,00	G
Totale			0,00	

48 Dilazione di pagamento
ITDPOIT018000-2018-JSK25183

49 Identificazione del deposito
ITCWPIT018000-2019-YFJ51303

B Dati contabili
MRN: 23ITQVN04UU40582R3
DEL 29-11-2023 A 93 N. 000000
EUR. 0,00 G
EUR. 0,00 E
CDC : CA

Cod.Svincolo : M0TZ7B

50 Obbligato principale N. Firma

C UFFICIO DI PARTENZA

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-IT018100
N.

MRN:

51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)

Rappresentato da
Luogo e Data

52 Garanzia

Codice

53 Ufficio di destinazione (e paese)

CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE
Risultato Dichiarazione considerata conforme
Suggeriti apposti: Numero:
marche:
Termine (data limite):
Firma: DICHIARAZIONE TRASMESSA TELEMATICAMENTE

54 Luogo e data
BARI 29/11/2023

Firma e nome del dichiarante/rappresentante:
GUIDO MILELLA
RAPPRESENTANZA DIRETTA

A
G
E
N
Z
I
A

ADM

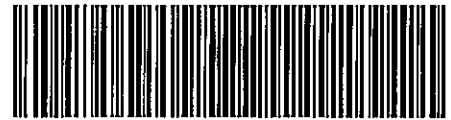
Riepilogo ai fini contabili della dichiarazione doganale di importazione H1

MRN: 23ITQVN04UU40582R3

Ver. 0

Generato il: 29/11/2023 10:34:08

Ufficio 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE	Data Rett./Ann.	Data Svincolo 29/11/2023
	Data Dichiarazione 29/11/2023	Data Accettazione 29/11/2023
Importo totale fatturato 25520.64 EUR	Tasso di cambio 1	Totale Articoli 1
Riepilogo relativo a tutti gli articoli: SI	Elenco Articoli	



23ITQVN04UU40582R3

Articoli non svincolati:

Rappresentante Diretto ITMLLGDU74H08A662 GUIDO MILELLA	Rappresentante Fiscale	Importatore IT04886850728 MAGNA PT S.P.A.
--	------------------------	---

Elenco Fatture

Codice	Paese	Anno	Identificativo
N380	JP	2023	GTRB

Condizioni di Consegna

DAP IT MODUGNO

Liquidazione dazi

Totale Dazi: 0,00

Liquidazione tributi nazionali

Tributo	Imponibile	Aliquota	Importo	Quantità

Totale Tributi: 0,00

Liquidazione IVA

Tributo	Imponibile	Aliquota	Importo	Quantità	Lettera di intenti
B00	25520,64	0,00	0,00		

Totale IVA:0,00

Ufficio: 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE

PROSPETTO DI SVINCOLO



23ITQVN04UU40582R3

Articolo : 1
Prospetto di svincolo per 1 di 1 articoli

Informazione mezzo di trasporto

Id Container

Targa Mezzo
CAMION

Articoli

Num. Articolo	Massa Lorda(Kg)	Codice svincolo - Data
1	3192.000	M0TZ7B - 29/11/2023 10:31:53